DISPOSAL

Correct Disposal of This Product (Waste Electrical & Electronic Equipment) (Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems). This marking shown on the product or its literature, indicates that it should not be disposed with other household wastes at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, please separate this from other types of wastes and recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier and check the terms and conditions of the purchase contract. This product should not be mixed with other commercial wastes for disposal.

*** Always throw empty batteries into the battery recycling bin.**
*** If the battery is built-in inside the product, open the product and remove the battery.**

MAINTENANCE

The devices are maintenance-free, so never open them. The guarantee becomes void when you open the appliance. Only clean the outside of the devices with a soft, dry cloth or a brush. Prior to cleaning, remove the devices from all voltage sources. Do not use any carboxylic cleaning agents or petrol, alcohol or similar. These damage the surfaces of the devices. Besides, the vapors are hazardous to your health and explosive. Do not use any sharp edged tools, screw drivers, metal brushes or similar for cleaning. Warning: Protect the battery against fire, too much heat and sunshine

GENERAL SAFETY

* Clean with a clean, dry cloth or brush, use no solvents or abrasives.
  Avoid dampness on all electrical components.
* Keep all parts out of the reach of children.
* Avoid a wet, very cold or warm environment; this may damage electronic circuit boards.
* Avoid dropping or shocks; this may damage the electronic circuits.
* Repairs or opening of this item may only be done by an authorized repairer.
* Wireless systems can cause interference for cordless phones, microwave ovens and other wireless devices operating in the 2.4GHz range. Keep the system AT LEAST 3m away from the devices during installation and operation.

HIGH VOLTAGE

* All electrical connections and connection cables must comply with the appropriate rules and match the operating instructions.
* Do not overload electrical outlets or extension cords; this could otherwise result in fire or electric shock.
* Never replace damaged power cables yourself! In this case, remove them from the net and take the devices to the store.
* The fitting must be correctly installed if it is to operate reliably.
  These instructions and the user guide must therefore be studied carefully.
* The electrical supply must be switched off at the outset, preferably by means of a switch in the distribution box, before any installation, maintenance or repair work is undertaken.
* Exterior lighting must not be installed during rain.
* Take account of the minimal separation distance from other objects and the room required around the fitting.
* Install the fitting as indicated in the user guide.
* If in any doubt consult a professional, taking local installation requirements into account.
  Some countries stipulate that lighting may be installed only by registered installers.
* Clamping screws in electrical connections must be adequately tightened.
  This is particularly the case with 12V low voltage conductors.
* Take note of the symbols when connecting wires:
  N = Neutral L = Phase ⏚ = Earth LS = Live, switched
* When replacing a halogen lamp, wait for it to cool, for a minimum of 5 minutes.

LOW VOLTAGE

* Keep batteries out of the reach of children. Don't swallow the batteries.
  When a cell or battery is swallowed, call a physician immediately.

For ***DoC*** *(Declaration of Conformity) go to:* www.smartwares.eu/doc and follow instructions.
For ***DoP*** *(Declaration of Performance) go to*: www.smartwares.eu/dop and follow instructions.

Hereby, Smartwares Europe declares that the radio equipment type is in compliance with Directive 2014/53/EU
The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.smartwares.eu/doc

ENTSORGUNG

Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektro- und Elektronik-Altgeräte) (in der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit getrennten Sammelsystemen). Diese Kennzeichnung auf dem Produkt oder in den Produktunterlagen gibt an, dass das Produkt am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden sollte. Wir möchten Sie daher bitten, es von anderen Arten von Abfällen zu trennen und verantwortungsbewusst zu entsorgen, um uns bei der Ressourcenschonung und beim Umweltschutz zu unterstützen. Private Nutzer sollten sich entweder an den Händler wenden, bei dem sie das Produkt gekauft haben, oder die zuständigen Behörden kontaktieren, um genauer zu erfahren, wo und wie sie das Gerät auf umweltfreundliche Weise recyceln können. Gewerbliche Nutzer sollten sich an ihren Lieferanten wenden und die Bedingungen des Kaufvertrages prüfen. Dieses Produkt sollte nicht mit anderem Gewerbeabfall entsorgt werden.

*** Werfen Sie leere Batterien in den speziell für Batterien vorgesehenen Recycling-Behälter.**
*** Wenn die Batterie in das Produkt eingebaut ist, öffnen Sie das Produkt und nehmen Sie die Batterie heraus.**

WARTUNG

Die Geräte sind wartungsfrei und sollten daher nicht geöffnet werden. Wenn Sie das Gerät öffnen, erlischt die Garantie. Reinigen Sie nur das Äußere des Geräts mit einem weichen, trockenen Tuch oder einer Bürste. Trennen Sie das Gerät vor dem Reinigen von allen Spannungsquellen. Verwenden Sie keine Carbonreinigungsmittel oder Benzin, Alkohol oder ähnliches. Diese Mittel beschädigen die Oberfläche der Geräte. Außerdem sind die Dämpfe gesundheitsschädlich und explosiv. Verwenden Sie keine scharfkantigen Werkzeuge, Schraubendreher, Metallbürsten oder ähnliches für die Reinigung. Achtung: Schützen Sie die Batterie vor Feuer, zu viel Hitze und Sonnenschein.

ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

* Reinigen Sie das Produkt mit einem sauberen, trockenen Tuch oder einer Bürste, verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Scheuermittel. Vermeiden Sie Feuchtigkeit auf allen elektrischen Komponenten.
* Bewahren Sie alle Teile außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
* Vermeiden Sie eine nasse, sehr kalte oder sehr warme Umgebung; dies kann die elektronischen Schaltungen beschädigen.
* Vermeiden Sie Fallenlassen oder Stöße; dies kann die elektronischen Schaltkreise beschädigen.
* Dieses Produkt darf nur von einer zugelassenen Werkstatt repariert oder geöffnet werden.
* Kabellose Systeme können Störungen bei kabellosen Telefonen, Mikrowellengeräten oder anderen kabellosen Geräte verursachen, die im Bereich von 2,4 GHz betrieben werden. Halten Sie das System MINDESTENS 3 Meter von den Geräten entfernt, wenn sie es installieren oder benutzen.

HOCHSPANNUNG

* Alle elektrischen Anschlüsse und Anschlusskabel müssen die relevanten Vorschriften erfüllen und der Betriebsanleitung entsprechen.
* Vermeiden Sie die Überlastung von Steckdosen oder Verlängerungskabeln; dies könnte sonst zu einem Brand oder Stromschlag führen.
* Ersetzen Sie niemals beschädigte Stromkabel selbst! Wenn ein Stromkabel beschädigt ist, trennen Sie es vom Netz und bringen Sie das Gerät in das Geschäft.
* Die Armatur muss korrekt installiert werden, wenn sie zuverlässig arbeiten soll.
  Diese Anleitung und die Bedienungsanleitung müssen deshalb sorgfältig durchgelesen werden.
* Die elektrische Versorgung muss von vornherein ausgeschaltet werden, vorzugsweise mit einem Schalter im Verteilerkasten, bevor Installations-, Wartungs- oder Reparaturarbeiten durchgeführt wird.
* Außenbeleuchtung darf nicht während eines Regens installiert werden.
* Berücksichtigen Sie den Mindestabstand zu anderen Objekten und den um die Armatur erforderlichen Freiraum.
* Installieren Sie die Armatur wie in der Bedienungsanleitung angegeben.
* Im Zweifelsfall konsultieren Sie einen Fachmann und berücksichtigen Sie die lokalen Installationsanforderungen. Einige Länder sehen vor, dass die Beleuchtung nur durch registrierte Installateure installiert werden darf.
* Klemmschrauben in elektrischen Anschlüssen müssen ausreichend angezogen werden.
  Dies gilt insbesondere für 12V-Niederspannungsleiter.
* Beachten Sie die Symbole beim Anschließen der Leitungen:
  N = Neutral, L = Phase, ⏚ = Erde, LS = stromführend, geschaltet
* Wenn Sie eine Halogenlampe ersetzen, lassen Sie sie vorher mindestens 5 Minuten abkühlen.

NIEDERSPANNUNG

* Bewahren Sie Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Die Batterien nicht verschlucken.
  Wenn eine Zelle oder Batterie verschluckt wird, sofort einen Arzt konsultieren.

Die ***Konformitätserklärung*** finden Sie unter www.smartwares.eu/doc; folgen Sie den Anweisungen.
Die ***Leistungserklärung*** finden Sie unter www.smartwares.eu/doc; folgen Sie den Anweisungen.

Hiermit erklärt Smartwares Europe dass der Funkanlagentyp der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.
Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: www.smartwares.eu/doc

SMALTIMENTO

Corretto smaltimento di questo prodotto (Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche) (Valido nell'Unione europea e in altri paesi europei con sistemi separati di raccolta) Questo simbolo è riportato sul prodotto o sui relativi manuali, indica che non deve essere smaltito con altri rifiuti domestici alla fine della vita utile. Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana arrecati da uno smaltimento incontrollato dei rifiuti, separarli da altri tipi di rifiuti e riciclarli responsabilmente per promuovere un riutilizzo sostenibile dei materiali. Gli utenti privati dovranno contattare il rivenditore da cui hanno acquistato il prodotto o l'ente locale preposto per istruzioni dettagliate su dove conferire il prodotto onde garantire un riciclaggio ecocompatibile. Gli utenti aziendali dovranno contattare il fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto non deve essere mischiato ad altri rifiuti commerciali per lo smaltimento.

*** Gettare sempre le batterie esaurite nell'apposito contenitore per il riciclaggio.**
*** Se la batteria è integrata nel prodotto, aprire il prodotto e rimuovere la batteria.**

MANUTENZIONE

I dispositivi non richiedono manutenzione, quindi non devono mai essere aperti. In caso di apertura dell'apparecchio, la garanzia viene invalidata. Pulire l'esterno del dispositivo solo con un panno morbido, pulito e asciutto o con una spazzola. Prima della pulizia, scollegare i dispositivi da tutte le fonti di tensione. Non utilizzare detergenti carbossilici né benzina, alcol o simili. Questi attaccano le superfici dei dispositivi. Inoltre, i vapori sono pericolosi per la salute ed esplosivi. Non utilizzare attrezzi taglienti, cacciaviti, spazzole metalliche o simili per la pulizia. Avvertenza: Proteggere la batteria contro fuoco, calore eccessivo e sole.

SICUREZZA GENERALE

* Pulire con un panno pulito e asciutto o con una spazzola, non usare solventi o abrasivi.
  Evitare l'umidità su tutti i componenti elettrici.
* Conservare tutte le parti fuori dalla portata dei bambini.
* Evitare gli ambienti umidi, molto freddi o caldi; ciò può danneggiare i circuiti elettronici.
* Evitare le cadute o gli urti che possono danneggiare i circuiti elettronici.
* Questo articolo può essere riparato o aperto esclusivamente da un riparatore autorizzato.
* I sistemi wireless possono causare interferenze per i cellulari, i forni a microonde e altri dispositivi wireless operanti nella gamma di 2,4 GHz. Mantenere il sistema ad ALMENO 3 m di distanza dai dispositivi durante l'installazione e il funzionamento.

ALTA TENSIONE

* Tutte le connessioni elettriche e i cavi di collegamento devono essere conformi alle regole adeguate e rispettare le istruzioni d'uso.
* Non sovraccaricare le prese elettriche o le prolunghe, altrimenti si possono causare incendi o scosse elettriche.
* Non sostituire mai cavi elettrici danneggiati da soli. In tal caso, scollegarli dalla rete e portare i dispositivi in negozio.
* Il raccordo deve essere installato correttamente per un funzionamento affidabile. È necessario studiare con attenzione le presenti istruzioni e il manuale d'uso.
* Prima di qualsiasi installazione, intervento di manutenzione o di riparazione, è necessario disattivare l'alimentazione elettrica sulla presa, preferibilmente tramite una scatola di distribuzione.
* Non installare dispositivi di illuminazione all'esterno quando piove.
  Tenere in considerazione una minima distanza di separazione da altri oggetti e lo spazio richiesto per i raccordi.
* Installare il raccordo come indicato nel manuale d'uso.
* In caso di dubbi, consultare un professionista, tenendo presente i requisiti locali per l'installazione.
  In alcuni paesi, i dispositivi di illuminazione devono essere installati esclusivamente da installatori autorizzati.
* Le viti di serraggio dei collegamenti elettrici devono essere adeguatamente serrate.
  Questo è valido soprattutto per i conduttori a bassa tensione a 12 V.
* Porre attenzione ai simboli per i collegamenti dei conduttori:
  N = Neutro, L = Fase, ⏚ = Terra, LS = Sotto tensione, attivato
* Per sostituire una lampada alogena, attendere che si raffreddi per almeno 5 minuti.

BASSA TENSIONE

* Conservare le batterie fuori dalla portata dei bambini. Non ingoiare le batterie.
  In caso di ingestione di una cella o una batteria, contattare immediatamente un medico.

Per la Dichiarazione di conformità ***(DoC)*** visitare il sito www.smartwares.eu/doc e seguire le istruzioni.
Per la Dichiarazione sulle prestazioni ***(DoP)*** visitare il sito www.smartwares.eu/dop e seguire le istruzioni.

Il fabbricante, Smartwares Europe, dichiara che il tipo di apparecchiatura è conforme alla direttiva 2014/53/UE.
Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo Internet: www.smartwares.eu/doc

VERWIJDERING

Juiste afvalverwerking van dit product (Afgedankte Elektrische en Elektronische Apparatuur - AEEA) (Van toepassing in de Europese Unie en andere Europese landen met aparte inzamelsystemen). Deze markering op het product of in begeleidende teksten duidt aan dat het product niet mag worden weggegooid met ander huishoudelijk afval wanneer het product niet meer bruikbaar is. Voorkom mogelijke milieuschade of gevaar voor de menselijke gezondheid als gevolg van ongereguleerde afdanking van afval, scheid dit afval van andere typen afval en recycle het op verantwoorde wijze ter bevordering van duurzaam hergebruik van materiaal en grondstoffen. Mensen die huishoudelijk gebruik hebben gemaakt van het product moeten contact opnemen met de detaillist waar zij dit product hebben gekocht, of met de lokale overheidsinstantie, voor nadere gegevens over waar en hoe zij dit artikel voor milieuveilige recycling kunnen aanbieden. Zakelijke gebruikers moeten contact opnemen met hun leverancier en de voorwaarden en condities van het aan koopcontract doornemen. Dit product mag niet worden vermengd en weggegooid met ander commercieel afval.

*** Gooi lege batterijen altijd in de ton voor recycling van batterijen.**
*** Als de batterij in het product is ingebouwd, open het product dan en haal de batterij eruit.**

ONDERHOUD

De apparaten zijn onderhoudsvrij, dus maak ze nooit open. Wanneer u het apparaat openmaakt, komt de garantie te vervallen. Reinig uitsluitend de buitenzijde van de apparaten met een zachte, vochtige doek of een borstel. Maak altijd toestellen pas schoon nadat u de aansluiting op een spanningsbron hebt verbroken. Gebruik geen schoonmaakmiddelen die carbonzuur bevatten, gebruik geen benzine, alcohol of dergelijke. Deze beschadigen de oppervlakken van de apparaten. Bovendien zijn de dampen schadelijk voor uw gezondheid en brandbaar. Gebruik geen gereedschap met scherpe randen, schroevendraaiers, staalborstels of dergelijke voor het schoonmaken. Waarschuwing: Bescherm de batterij tegen vuur, te grote hitte en zonneschijn.

ALGEMENE VEILIGHEID

* Maak het apparaat schoon met een schone, droge doek of borstel, gebruik geen oplosmiddelen of schuurmiddelen. Laat elektrische componenten niet vochtig worden.
* Houd alle onderdelen buiten bereik van kinderen.
* Houd het apparaat weg uit een vochtige, zeer koude of warme omgeving;
  De elektronische printplaten zouden beschadigd kunnen raken.
* Laat het apparaat niet vallen en stoot het niet; de elektronische printplaten zouden beschadigd kunnen raken.
* Dit artikel mag alleen worden opengemaakt door en worden gerepareerd door een erkende reparateur.
* Draadloze systemen kunnen draadloze telefoons, magnetrons of andere draadloze apparaten storen, die binnen het bereik van 2,4GHz werken. Houd het systeem op TEN MINSTE 3 m afstand van de apparaten tijdens installatie en bedrijf.

HOOGSPANNING

* Alle elektrische verbindingen en verbindingskabels moeten voldoen aan de van toepassing zijnde regels en overeenkomen met de bedieningsinstructies.
* Overbelast stopcontacten of verlengsnoeren niet; dit zou kunnen leiden tot brand of een elektrische schok.
* Vervang nooit zelf beschadigd netsnoeren! Trek altijd de stekker uit het stopcontact en breng het toestel naar de winkel.
* De fitting kan alleen betrouwbaar werken als deze op juiste wijze is geïnstalleerd.
  Deze instructies en de gebruikersgids moeten daarom aandachtig worden bestudeerd
* De stroomvoorziening moet worden uitgeschakeld, bij voorkeur door middel van een schakelaar in de meterkast, voordat installatie, onderhoud of reparatiewerk wordt ondernomen.
* Buitenverlichting mag niet worden geïnstalleerd in de regen.
* Houd rekening met een minimale afstand tot andere voorwerpen en met de ruimte die nodig is om de fitting heen.
* Installeer de fitting zoals wordt aangeduid in de gebruikersgids.
* Vraag bij twijfel advies van een vakman, houd rekening met lokaal geldende installatie-eisen.
  In sommige landen is het voorschrift dat verlichting alleen door officiële installateurs mag worden geïnstalleerd.
* Klemschroeven in elektrische aansluitingen moeten goed worden vastgezet. Dit geldt vooral in het geval van 12V-laagspanningsgeleiders.
* Let op de symbolen bij het aansluiten van draden:
  N = Nul, L = Fase, ⏚ = Aarde, LS = onder spanning, geschakeld
* Vervang een halogeenlamp pas nadat u deze tenminste 5 minuten hebt laten afkoelen.

LAAGSPANNING

* Houd batterijen buiten bereik van kinderen. Slik de batterijen niet in.
  Raadpleeg onmiddellijk een arts wanneer een knoopcel of batterij is ingeslikt.

Ga voor de ***DoC*** *(Declaration of Conformity - conformiteitsverklaring)* naar: www.smartwares.eu/doc en volg de instructies.
Ga voor de ***DoP*** *(Declaration of Performance - prestatieverklaring)* naar: www.smartwares.eu/dop en volg de instructies.

Hierbij verklaart Smartwares Europe, dat het type radioapparatuur conform is met Richtlijn 2014/53/EU.
De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring kan worden geraadpleegd op het volgende internetadres: www.smartwares.eu/doc

MISE AU REBUT

Mise au rebut correcte de ce produit (Déchets d'Équipements Électriques et Électroniques) (Applicable dans l'Union Européenne et dans d'autres pays européens bénéficiant de systèmes de collecte séparée). Ce marquage présent sur le produit ou sa documentation indique qu'il ne doit pas être mis au rebut avec les déchets ménagers à la fin de son cycle de vie utile. Pour éviter toute atteinte à l'environnement et à la santé humaine suite à une mise au rebut sans contrôle, veuillez séparer cet article des autres types de déchet pour le recycler de manière responsable afin de promouvoir un usage durable des ressources matérielles. Les utilisateurs domestiques devraient contacter soit le détaillant chez qui ils ont acheté le produit, soit les autorités publiques locales pour savoir où et comment apporter cet article pour son recyclage écologique en toute sécurité. Les utilisateurs professionnels devraient contacter leur fournisseur et vérifier les conditions générales de leur contrat d'achat. Ce produit ne devrait pas être mélangé avec d'autres déchets commerciaux pour sa mise au rebut.

*** Jetez toujours les batteries et piles vides dans un conteneur de recyclage spécifiqueà cet effet.**
*** Si la batterie est intégrée dans le produit, ouvrez le produit et retirez la batterie.**

ENTRETIEN

Les dispositifs ne nécessitent aucune maintenance. Abstenez-vous donc de les ouvrir. La garantie est annulée si vous ouvrez l'appareil. Nettoyez uniquement l'extérieur des dispositifs avec une brosse ou un chiffon doux et sec. Avant le nettoyage, déconnectez les dispositifs de toute source de tension. N'utilisez aucun détergent carboxylique, ni de l'essence, de l'alcool ou un produit similaire. Ils endommagent les surfaces des dispositifs. En outre, les vapeurs sont nocives pour votre santé et explosives. N'utilisez aucun outils aux bords acérés, tournevis, brosse métallique ou similaire pour le nettoyage. Avertissement : Protégez la batterie contre le feu, une chaleur excessive et la lumière du soleil.

SÉCURITÉ GÉNÉRALE

* Nettoyez avec une brosse ou un chiffon propre et sec. N'utilisez pas de solvant, ni d'abrasif.
  Évitez d'humidifier les composants électriques.
* Maintenez toutes les pièces hors de portée des enfants.
* Évitez les environnements humides, très froids ou chauds qui risquent d'endommager les cartes de circuits électroniques.
* Évitez chutes et chocs qui risquent d'endommager les circuits électroniques.
* Toute ouverture ou réparation de cet article est possible uniquement par un réparateur agréé.
* Les systèmes sans fil peuvent causer des interférences pour les téléphones sans fil, fours microondes et autres dispositifs sans fil actifs dans la plage 2,4GHz. Maintenez le système à AU MOINS 3m de ces dispositifs durant l'installation et l'utilisation.

HAUTE TENSION

* Tous les câbles de connexion et les connexions électriques doivent respecter les règles appropriées et les instructions d'utilisation.
* Ne surchargez pas les prises électriques ou les rallonges. Vous risquez de provoquer un incendie ou une décharge électrique.
* Ne remplacez jamais vous-même des câbles électriques endommagés ! Le cas échéant, débranchez-les du secteur et emportez les dispositifs au magasin.
* Le luminaire doit être bien installé pour fonctionner de manière fiable. Ces instructions et le manuel de l'utilisateur doivent donc être étudiés attentivement.
* L'alimentation électrique doit être coupée à la source, de préférence avec un interrupteur sur le panneau électrique, avant d'entreprendre l'installation, la maintenance ou les réparations.
* L'éclairage extérieur ne doit pas être installé lorsqu'il pleut.
* Tenez compte du dégagement minimal des autres objets et du dégagement nécessaire autour du luminaire.
* Installez le luminaire selon les indications du manuel de l'utilisateur.
* En cas de doute, consultez un professionnel en tenant compte des impératifs d'installation locaux.
  Certains pays imposent l'installation des éclairages uniquement par des installateurs agréés.
* Les vis de serrage dans les connexions électriques doivent être bien serrées. C'est particulièrement le cas pour les conducteurs 12 V basse tension.
* Prenez note des symboles pour connecter les fils:
  N = Neutre, L = Phase, ⏚ = Terre, LS = Courant, actif
* Pour remplacer une lampe halogène, attendez qu'elle refroidisse au moins 5 minutes.

BASSE TENSION

* Maintenez les batteries et piles hors de portée des enfants. N'avalez pas les piles. Si une pile est avalée, faites immédiatement appel à un médecin.

Pour la ***DC*** *(Déclaration de conformité)*, rendez-vous à : www.smartwares.eu/doc et suivez les instructions.
Pour la ***DP*** *(Déclaration de performances)*, rendez-vous à : www.smartwares.eu/dop et suivez les instructions.

Le soussigné, Smartwares Europe, déclare que l'équipement radioélectrique du type est conforme à la directive 2014/53/UE.
Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante: www.smartwares.eu/doc

EIIMINACIÓN

Eliminación correcta de este producto (Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos) (Aplicable a la Unión Europea y a otros países europeos con sistemas de recogida selectiva)

Este marcado que aparece en el producto o en su documentación, indica que no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos al final de su vida útil. Para evitar posibles daños al medio ambiente o a la salud humana derivados de la eliminación no controlada de residuos, separe este producto de otros tipos de residuos y recíclelo de forma responsable para fomentar la reutilización sostenible de recursos materiales. Los usuarios domésticos deben contactar con el establecimiento donde compraron el producto o con las autoridades municipales para informarse sobre cómo y dónde pueden llevar este artículo para un reciclaje seguro para el medio ambiente. Los usuarios comerciales deben contactar con su proveedor y consultar los términos y condiciones del contrato de compra. Este producto no debe mezclarse con otros residuos comerciales para su eliminación.

*** Las baterías gastadas siempre deben desecharse en el contenedor de reciclaje de baterías.**
*** Si la batería está integrada dentro del producto, ábralo y saque la batería.**

MANTENIMIENTO

Los dispositivos no requieren mantenimiento de modo que no deben abrirse. La garantía quedará invalidada si abre el aparato. Limpie únicamente la parte exterior de los dispositivos con un paño suave y seco o un cepillo. Antes de la limpieza, desenchufe los dispositivos de toda fuente de tensión. No utilice productos de limpieza carboxílicos, ni tampoco gasolina, alcohol o similar. Estos productos pueden dañar las superficies de los dispositivos. Además, los vapores son peligrosos para su salud y explosivos. No utilice herramientas con bordes afilados, destornilladores, cepillos metálicos o similares para la limpieza. Advertencia: Proteja la pila/batería del fuego, demasiado calor o luz solar.

SEGURIDAD GENERAL

* Limpie con un paño suave y seco o un cepillo; no utilice disolventes ni abrasivos.
  Evite la humedad en todos los componentes eléctricos.
* Mantenga todas las piezas fuera del alcance de los niños.
* Evite un ambiente húmedo, muy frío o caliente;esto puede dañar las placas de circuitos electrónicos.
* Evite las caídas o golpes ya que pueden dañar los circuitos electrónicos.
* Las reparaciones o la apertura de este artículo únicamente puede llevarlas a cabo un reparador autorizado.
* Los sistemas inalámbricos pueden producir interferencias en teléfonos inalámbricos, hornos microondas y otros dispositivos inalámbricos que funcionen en la banda de 2,4 GHz. Mantenga el sistema AL MENOS A 3 m de distancia de los dispositivos durante la instalación y el funcionamiento.

ALTA TENSIÓN

* Todas las conexiones eléctricas y los cables de conexión deben cumplir las normas adecuadas y deben corresponder con las instrucciones de funcionamiento.
* No sobrecargue los enchufes eléctricos ni los cables alargadores; podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.
* ¡Nunca sustituya los cables eléctricos dañados por su cuenta! En este caso, retírelos de la red y lleve los dispositivos a la tienda.
* La luminaria debe instalarse correctamente para un funcionamiento fiable. Por tanto, estas instrucciones y la guía del usuario deben estudiarse detenidamente.
* El suministro eléctrico debe cortarse al principio, preferiblemente mediante un interruptor en la caja de distribución, antes de realizar cualquier tarea de instalación, mantenimiento o reparación.
* No debe instalarse la iluminación exterior cuando esté lloviendo.
* Tenga en cuenta la distancia de separación mínima de otros objetos y el espacio necesario alrededor de la luminaria.
* Instale la luminaria como se indica en la guía del usuario.
* En caso de duda consulte con un profesional, teniendo en cuenta los requisitos de instalación locales. En algunos países la iluminación únicamente puede ser instalada por instaladores homologados.
* Los tornillos de fijación y las conexiones eléctricas deben apretarse de forma adecuada.
  Este es el caso especialmente con conductores de baja tensión de 12V.
* Tome nota de los símbolos al conectar los hilos:
  N = Neutro, L = Fase, ⏚ = Tierra, LS = Corriente, conectado
* Al sustituir una lámpara halógena, espere a que se enfríe un mínimo de 5 minutos.

BAJA TENSIÓN

* Mantenga las pilas/baterías fuera del alcance de los niños. Las pilas/baterías no deben ingerirse.
  Si alguien ingiere una batería o pila, llame inmediatamente a un médico.

Para la ***Declaración de conformidad*** vaya a: www.smartwares.eu/doc y siga las instrucciones.
Para la ***Declaración de rendimiento*** vaya a: www.smartwares.eu/doc y siga las instrucciones.

Por la presente, Smartwares Europe, declara que el tipo de equipo radioeléctrico es conforme con la Directiva 2014/53/UE.
El texto completo de la declaración UE de conformidad está disponible en la dirección Internet siguiente: www.smartwares.eu/doc

ELIMINAÇÃO

Eliminação correta deste produto (Resíduos de Equipamento Elétrico e Eletrónico) (Aplicável na União Europeia e noutros países europeus com sistema de recolha separados). Esta marca apresentada no produto ou na respetiva literatura, indica que não deve ser eliminado juntamente com o lixo doméstico normal, quando atingir o fim da vida útil. Para prevenir possíveis efeitos nocivos para o ambiente ou saúde humana resultante da eliminação descontrolada de resíduos, por favor separe este de outros tipos de lixo e recicle-o responsavelmente para promover a reutilização sustentável de recursos materiais. Os utilizadores domésticos devem contactar o revendedor onde adquiriram este produto, ou a administração local, para obter detalhes sobre o local e a forma onde devem depositar este item para uma reciclagem ambientalmente segura. Os utilizadores comerciais devem contactar os respetivos fornecedores e consultar os termos e condições do contrato de aquisição. Este produto não deve ser misturado com outros resíduos comerciais para eliminação.

*** Coloque sempre as pilhas/baterias usadas no respetivo recipiente para reciclagem.**

*** Se a bateria estiver incorporada no produto, abra o produto e retire a bateria.**

MANUTENÇÃO

Os dispositivos não requerem manutenção, pelo que nunca os abra. A garantia torna-se inválida se abrir o aparelho. Limpe apenas o exterior dos dispositivos com um pano seco e macio ou uma escova. Antes de limpar, desligue os dispositivos das fontes de tensão. Não utilize agentes de limpeza carboxílicos, gasolina, álcool ou outros produtos idênticos. Estes produtos danificam as superfícies dos dispositivos. Além disso, os vapores são perigosos para a sua saúde, e são explosivos. Não utilize ferramentas com extremidades fiadas, aparafusadoras, escovas metálicas ou outros itens idênticos para limpeza. Advertência: Proteja as pilhas/baterias contra incêndio, demasiado calor e luz solar direta.

SEGURANÇA GERAL

* Limpe com um pano seco e limpo ou uma escova, sem utilizar solventes ou produtos abrasivos. Evite humidade nos componentes elétricos.
* Mantenha todas as peças longe do alcance das crianças.
* Evite um ambiente húmido, excessivamente quente ou frio; isto poderá danificar as placas eletrónicas.
* Evite quedas ou choques; isto poderá danificar os circuitos eletrónicos.
* As reparações ou abertura deste item apenas poderão ser realizadas por um representante de assistência autorizado.
* Os sistemas sem fios podem causar interferências em telefones sem fios, micro-ondas e outros dispositivos sem fios a funcionar numa gama de 2,4 GHz. Mantenha o sistema a uma distância de, PELO MENOS, 3 m de dispositivos durante a instalação e funcionamento.

ALTA TENSÃO

* Todas as ligações elétricas e cabos de ligação devem cumprir os devidos regulamentos e instruções de funcionamento.
* Não sobrecarregue as saídas elétricas nem os cabos de extensão; isto poderá resultar em incêndio ou choque elétrico.
* Nunca substitua cabos de alimentação sozinho! Neste caso, desligue-os da rede elétrica e leve os dispositivos a uma loja.
* As ligações devem ser corretamente realizadas para assegurar um funcionamento fiável. Estas instruções e o guia do utilizador devem ser atentamente observados.
* A alimentação elétrica deve ser desligada na fonte, preferencialmente através de interruptor no quadro elétrico, previamente a qualquer instalação, procedimento de manutenção ou de reparação.
* A iluminação exterior não deve ser instalada se estiver a chover.
* Tenha em atenção a distância de separação mínima de outros objetos e o espaço necessário à volta do aparelho.
* Instale o aparelho, conforme indicado no guia do utilizador.
* Em caso de dúvida, consulte um profissional, tendo em conta os requisitos de instalação do local. Alguns países estipulam que a iluminação só pode ser instalada por profissionais registados.
* Os parafusos de aperto das ligações elétricas devem ser firmemente apertados. Este é especialmente o caso com condutores de baixa tensão de 12 V.
* Tenha em atenção os símbolos ao ligar os fios:
  N = Neutro, L = Fase, ⏚ = Terra, LS = Com tensão, comutado
* Para substituir uma lâmpada de halogénio, aguarde que arrefeça durante, no mínimo, 5 minutos.

BAIXA TENSÃO

Mantenha as baterias/pilhas fora do alcance das crianças. Não engula as pilhas/baterias. Em caso de ingestão de uma pilha ou bateria, contacte imediatamente um médico.

Para o ***DoC*** (Declaração de Conformidade), aceda a: www.smartwares.eu/doc e siga as instruções.
Para o ***DoP*** (Declaração de Desempenho), aceda a: www.smartwares.eu/dop e siga as instruções.

O(a) abaixo assinado(a) Smartwares Europe declara que o presente tipo de equipamento de rádio está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE.
O texto integral da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço de Internet: www.smartwares.eu/doc

UTYLIZACJA

Prawidłowa utylizacja tego produktu (zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny) (ma zastosowanie w Unii Europejskiej i innych krajach europejskich z osobnym systemem zbiórki odpadów). To oznakowanie, umieszczone na produkcie lub w jego dokumentacji, wskazuje, że produkt nie powinien być wyrzucany z innymi odpadami domowymi pod koniec okresu eksploatacji. Aby uniknąć szkodliwego wpływu na środowisko lub zdrowie ludzkie w wyniku niekontrolowanego usuwania odpadów, przedmiot należy oddzielić od odpadów innych rodzajów, a następnie przetworzyć w odpowiedzialny sposób w związku z ponownym zrównoważonym wykorzystaniem zasobów materialnych. Użytkownicy domowi powinni skontaktować się ze sprzedawcą, u którego dokonali zakupu, lub placówką samorządową w celu uzyskania szczegółowych informacji na temat tego, gdzie i jak można oddać przedmiot do przetworzenia w sposób bezpieczny dla środowiska. Użytkownicy biznesowi powinni skontaktować się ze swoim dostawcą i zapoznać się z ogólnymi warunkami umowy zakupu. Produktu nie należy mieszać z innymi odpadami handlowymi przeznaczonymi do utylizacji.

*** Wyładowane baterie wyrzucać do pojemnika na baterie do recyklingu.**

*** Jeśli bateria jest wbudowana wewnątrz produktu, otworzyć urządzenie i wyjąć baterię.**

KONSERWACJA

Urządzenia nie wymagają konserwacji, dlatego nie należy ich nigdy otwierać. Otwarcie urządzenia powoduje utratę gwarancji. Urządzenia można jedynie czyścić miękką, suchą szmatką lub szczotką. Przed czyszczeniem odłączyć urządzenia od wszelkich źródeł napięcia. Nie używać karboksylowych środków czyszczących, benzyny, alkoholu itp. Powodują one uszkodzenie powierzchni urządzeń. Oprócz tego ich opary są niebezpieczne dla zdrowia i mają właściwości wybuchowe. Do czyszczenia nie używać ostrych narzędzi, śrubokrętów, szczotek metalowych itp. Uwaga: Baterię należy zabezpieczyć przed ogniem, nadmiernym ciepłem i światłem słonecznym.

BEZPIECZEŃSTWO OGÓLNE

* Czyścić czystą, suchą szmatką lub szczotką i nie używać rozpuszczalników ani materiałów ściernych. Unikać wilgoci na wszystkich elementach elektrycznych.
* Przechowywać wszystkie części w miejscu niedostępnym dla dzieci.
* Unikać mokrego, bardzo zimnego lub ciepłego środowiska; może ono spowodować uszkodzenie podzespołów elektronicznych.
* Unikać upuszczenia i uderzenia; może ono spowodować uszkodzenie obwodów elektronicznych.
* Przedmiot może naprawiać lub otwierać tylko autoryzowany serwis.
* Systemy bezprzewodowe mogą powodować zakłócenia w telefonach bezprzewodowych, kuchenkach mikrofalowych i innych urządzeniach bezprzewodowych działające w zakresie 2,4 GHz. Podczas instalacji i eksploatacji zachować MINIMALNY dystans 3 m pomiędzy systemem a urządzeniami.

WYSOKIE NAPIĘCIE

* Wszystkie połączenia elektryczne i kable połączeniowe muszą być zgodne z odpowiednimi przepisami i mieć właściwe instrukcje obsługi.
* Nie należy przeciążać gniazdek elektrycznych i przedłużaczy; w przeciwnym razie może to doprowadzić do pożaru lub porażenia prądem.
* Nigdy nie wymieniać uszkodzonych przewodów zasilających samemu! W takim przypadku należy odłączyć je od sieci i zanieść urządzenia do sklepu.
* Urządzenie musi być poprawnie zainstalowane, jeśli ma działać niezawodnie. Należy zatem dokładnie zapoznać się z niniejszymi instrukcjami i podręcznikiem użytkownika.
* Przed rozpoczęciem jakichkolwiek prac montażowych, konserwacyjnych lub naprawczych należy wyłączyć zasilanie elektryczne, najlepiej za pomocą przełącznika w skrzynce rozdzielczej.
* Oświetlenia zewnętrznego nie wolno instalować w deszczu.
* Należy wziąć pod uwagę minimalne odległości od innych obiektów oraz pomieszczenie wymagane do montażu.
* Zamontować urządzenie, jak wskazano w instrukcji obsługi.
* W razie jakichkolwiek wątpliwości skonsultować się z ekspertem, biorąc pod uwagę lokalne wymagania z zakresu montażu. W niektórych krajach przewiduje się, że oświetlenie mogą montować wyłącznie zarejestrowani instalatorzy.
* Śruby mocujące w połączeniach elektrycznych muszą być właściwie dokręcone. Jest to szczególnie ważne w przypadku przewodów niskiego napięcia 12V.
* Podczas podłączania kabli należy zwrócić uwagę na symbole:
  N = neutralna, L = faza, ⏚ = uziemienie, LS = faza, przełączona
* Przed wymianą lampy halogenowej należy poczekać na jej ostygnięcie co najmniej 5 minut.

NISKIE NAPIĘCIE

* Przechowywać baterie w miejscu niedostępnym dla dzieci. Nie połykać baterii. W przypadku połknięciu ogniwa lub baterii należy natychmiast powiadomić lekarza.

W celu pobrania deklaracji ***zgodności*** odwiedzić witrynę www.smartwares.eu/doc i postępować zgodnie z instrukcjami.
W celu pobrania deklaracji ***parametrów technicznych*** odwiedzić witrynę www.smartwares.eu/doc i postępować zgodnie z instrukcjami.

Smartwares Europe niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE.
Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: www.smartwares.eu/doc

ATMA

Bu Ürünün Doğru Şekilde Atılması (Atık Elektrikli ve Elektronik Cihazlar) (Ayrı toplama sistemlerine sahip Avrupa Birliği ve diğer Avrupa ülkelerinde geçerlidir)

Bu ürün üzerinde veya ilgili belgelerinde bulunan bu işaret, kullanım ömrü sonunda diğer ev atıklarıyla birlikte atılmaması gerektiğini belirtmektedir. Atıkların kontrolsüz olarak imha edilmesinin çevre ve insan sağlığı üzerindeki zararlı etkisini önlemek için, diğer atık türlerinden ayrının ve malzeme kaynaklarının sürdürülebilir şekilde yeniden kullanılabilmesi için sorumlu bir şekilde geri dönüştürülmesini sağlayın. Ev kullanıcıları, bu ürünün çevreye zarar vermeden güvenli geri dönüşümü için nereye ve nasıl götürmeleri gerektiği ile ilgili ayrıntılar için, bu ürünü satın aldıkları bayi veya yerel resmi makamlara başvurmalıdır.
Ticari kullanıcılar tedarikçileri ile irtibat kurarak, satın alma sözleşmesinin hüküm ve koşullarını kontrol etmelidir. Bu ürün atılırken diğer ticari atıklarla karıştırılmamalıdır.

*** Boş pilleri her zaman pil geri dönüşüm kutusuna atın.**

*** Eğer pil ürünün içinde yerleşik ise ürünü açın ve pili çıkarın.**

BAKIM

Cihazlar bakım gerektirmemektedir bu nedenle asla açmayın. Cihazı açtığınızda garanti geçersiz hale gelir. Sadece yumuşak, kuru bir bez veya fırça ile cihazların dışını temizleyin. Temizlemeden önce, cihazları tüm gerilim kaynaklarından çıkarın. Herhangi bir karboksilik temizlik maddesi veya benzin, alkol veya benzeri madde kullanmayın. Bunlar cihazların yüzeylerine zarar verir. Ayrıca, buharlar sağlığınız için tehlikeli ve patlayıcıdır. Temizlik için herhangi bir keskin kenarlı alet, tornavida, metal fırça veya benzeri alet kullanmayın. Uyarı: Pili, ateş, çok fazla ısı ve güneş ışığına karşı koruyun.

GENEL GÜVENLIK

* Temiz, kuru bir bez veya fırça ile temizleyin, solvent veya aşındırıcı maddeler kullanmayın. Tüm elektrikli bileşenleri nemden koruyun.
* Tüm parçaları çocukların ulaşamayacağı bir yerde muhafaza edin.
* Islak, çok soğuk veya sıcak bir ortamdan kaçının; bunlar elektronik devre kartlarına zarar verebilir.
* Düşürme veya darbeden kaçının; bunlar elektronik devrelere zarar verebilir.
* Tamirat veya bu ürünün açılması işlemleri sadece yetkili servis tarafından yapılabilir.
* Kablosuz sistemler; telsiz telefonlar, mikrodalga fırınlar ve 2.4GHz aralığında çalışan diğer ka blosuz cihazlar için etkileşime neden olabilir. Sistemi kurulum ve kullanım sırasında cihazlar dan EN AZ 3m uzakta tutun.

YÜKSEK GERİLİM

* Tüm elektrik bağlantıları ve bağlantı kabloları geçerli kurallara uygun ve kullanma talimatların da belirtildiği şekilde olmalıdır.
* Elektrik prizlerini ve uzatma kablolarını aşırı yüklemeyin; aksi takdirde yangına veya elektrik çarpmasına neden olabilir.
* Hasarlı güç kablolarını asla kendiniz değiştirmeyin! Bu durumda, onları ağdan çıkarın ve cihazları mağazaya götürün.
* Güvenilir şekilde çalışması için bağlantılar doğru monte edilmelidir. Bu nedenle talimatların ve kullanma kılavuzunun dikkatlice incelenmesi gerekir.
* Herhangi bir kurulum, bakım ve onarım çalışması yapılmadan önce elektrik kaynağı başlangıçta tercihen dağıtım kutusundaki bir anahtar vasıtasıyla, kapatılmalıdır.
* Dış aydınlatma yağmur sırasında monte edilmemelidir.
* Teçhizat çevresinde diğer nesnelerden minimum bir ayırma mesafesi ve aralık göz önünde bulundurun.
* Teçhizatı kullanım kılavuzunda belirtildiği gibi kurun.
* Herhangi bir şüpheniz varsa yerel kurulum gereksinimleri ni dikkate alarak, bir profesyonele danışın. Bazı ülkelerde aydınlatmaların yalnızca tescilli montajcılar tarafından kurulması öngörülmektedir.
* Elektrik bağlantılarındaki sıkıştırma vidaları yeterince sıkılmalıdır. Bu durum, özellikle 12V alçak gerilim iletkenleri ile ilgilidir.
* Telleri bağlarken sembollere dikkat ediniz:
  N = Boş, L = Faz, ⏚ =Toprak, LS = Canlı, anahtarlanmış
* Halojen bir lamba değiştirirken soğuması için en az 5 dakika bekleyin.

DÜŞÜK GERİLİM

* Pilleri çocukların ulaşamayacağı bir yerde muhafaza edin. Pilleri yutmayın. Bir batarya veya pil yutulması durumunda derhal bir hekime başvurunuz.

DoC *(Uygunluk Beyanı)* için: www.smartwares.eu/doc adresine gidin ve talimatları izleyin.
DoP *(Performans Beyanı)* için: www.smartwares.eu/dop adresine gidin ve talimatları izleyin.

AVFALLSHANTERING

Korrekt avfallshantering för denna produkt (Avfall elektrisk & elektronisk utrustning) (Gäller för Europeiska Unionen och andra europeiska länder med separata insamlingssystem). Denna markering visad på produkten eller dess litteratur anger att den inte bör slängas med annat hushållsavfall vid slutet av dess livslängd. För att förhindra möjlig skada på miljön eller människors hälsa från kontrollerad avfallshantering, vänligen sortera denna från andra typer av avfall och återvinn den ansvarsfullt för att främja en hållbar återanvändning av materiella resurser. Hushållsanvändare bör kontakta den återförsäljare som sålt produkten eller sin kommun för vidare information om var och hur de kan lämna in produkten för miljösäker återvinning. Företagsanvändare bör kontakta sin leverantör och kontrollera villkoren i köpkontraktet . Denna produkt får inte blandas med annat kommersiellt avfall.

*** Kasta alltid tomma batterier i batteriåtervinningen.**

*** Om batteriet är inbyggt i produkten, öppna produkten och ta ur batteriet.**

UNDERHÅLL

Enheterna är underhållsfria , så öppna dem aldrig. Garantin blir ogiltig när du öppnar apparaten. Rengör endast utsidan av enheterna med en mjuk, torr trasa eller en borste. Före rengöring, ta bort enheterna från alla spänningskällor. Använd inte rengöringsmedel med karboxylsyra eller bensin, alkohol eller liknande. Dessa skadar enheternas ytor. Dessutom är ångorna farliga för din hälsa och är explosiva. Använd inte vassa verktyg, skruvmejslar, metallborstar eller liknande för rengöring. Varning: Skydda batteriet mot brand, alltför mycket värme och solsken.

ALLMÄN SÄKERHET

* Rengör med en ren, torr trasa eller borste, använd inga lösningsmedel eller slipmedel. Undvik fukt på alla elektriska komponenter.
* Håll alla delar utom räckhåll för barn.
* Undvik våt, mycket kall eller varm miljö; detta kan skada de elektroniska kretsarna.
* Undvik fall eller slag; detta kan skada de elektroniska kretsarna.
* Reparationer eller öppnandet av detta föremål får endast utföras av en auktoriserad reparatör.
* Trådlösa system kan orsaka störningar för trådlösa telefoner, mikrovågsugnar och andra trådlösa enheter som är verksamma i 2,4 GHz-intervallet. Håll systemet MINST 3 meter bort från enheterna under installation och drift.

HÖG SPÄNNING

* Alla elektriska anslutningar och anslutningskablar måste överensstämma med lämpliga regler och matcha bruksanvisningen.
* Överbelasta inte eluttag och förlängningssladdar, detta kan annars leda till brand eller elektriska stötar.
* Byt aldrig ut skadade strömkablar själv! I detta fall, ta bort dem från strömnätet och ta enheterna till butiken.
* Installationen måste vara korrekt installerad om det ska fungera på ett tillförlitligt sätt. Dessa instruktioner och manualen måste därför studeras noggrant.
* Elförsörjningen måste vara avstängd i början, företrädesvis med hjälp av en brytare i elcentralen, innan installation, underhåll eller när reparationer utförs.
* Utomhusbelysning får inte installeras vid regn.
* Ta hänsyn till det minsta avståndet från andra föremål och platsen som krävs runt installationen.
* Montera installationen enligt instruktioner i instruktionsboken.
* Om du är osäker rådfråga ett proffs, med lokala installationskrav i beaktning. Vissa länder stipulerar att belysning endast får installeras av registrerade installatörer.
* Spännskruvar i elektriska anslutningar måste vara tillräckligt åtdragna. Detta särskilt för 12V lågspänningsledare.
* Observera symbolerna för anslutningskablar:
  N = Neutral, L = Fas, ⏚ = Jord, LS = Strömförande ledning, switchad
* Vid byte av halogenlampa, vänta minst 5 minuter tills den svalnat.

LÅG SPÄNNING

* Håll batterier utom räckhåll för barn. Svälj inte batterierna. Om en cell eller batteri sväljs, kontakta läkare omedelbart.

För ***DoC*** *(Försäkran om överensstämmelse)* gå till: www.smartwares.eu/doc och följ instruktionerna.
För ***DoP*** *(Prestandadeklaration)* gå till: www.smartwares.eu/dop och följ instruktionerna.

Härmed försäkrar Smartwares Europe att denna typ av radioutrustning överensstämmer med direktiv 2014/53/EU.
Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns på följande webbadress: www.smartwares.eu/doc

LIKVIDACE

Správná likvidace tohoto výrobku (odpad z elektrických a elektronických zařízení) (platné v Evropské unii a dalších evropských zemích se samostatným systémem sběru). Tato značka na produktu nebo v jeho dokumentaci znamená, že se nesmí na konci funkčního života likvidovat společně s ostatním domovním odpadem. Aby se zabránilo poškození životního prostředí nebo lidského zdraví před nekontrolovanou likvidací odpadu, oddělte toto zařízení od ostatního odpadu a recyklujte jej odpovědně v rámci podpory trvale udržitelného použití základních surovin. Domácí uživatelé by se měli obrátit na svého prodejce, od něhož tento výrobek zakoupili nebo na orgán místní vlády, kteří poskytnou informace o tom, kde lze tuto položku odevzdat pro ekologicky bezpečnou likvidaci. Obchodní uživatelé by se měli obrátit na své dodavatele a seznámit se s podmínkami kupní smlouvy. Tento výrobek se nesmí při likvidaci míchat s ostatním komerčním odpadem.

*** Baterie vždy vyhazujte do koše pro recyklaci baterií.**

*** Pokud je baterie zabudovaná do výrobku, produkt otevřete a baterii vyjměte.**

ÚDRŽBA

Zařízení nevyžaduje údržbu, takže jej nikdy neotevírejte. Pokud zařízení otevřete, záruka propadá. Čistěte pouze vnějšek zařízení měkkým suchým hadříkem nebo kartáčem. Před čištěním odpojte zařízení od zdrojů napájení. Nepoužívejte karboxylové čisticí prostředky, ani benzín, alkohol a podobně. Tyto poškozují povrch zařízení. Kromě toho jsou výpary rizikové pro vaše zdraví a mohou způsobit výbuch. K čištění nepoužívejte žádné ostré předměty, šroubováky, kovové kartáče ani podobné. Varování: Baterii chraňte před ohněm, nadměrným teplem a slunečním zářením.

OBECNÁ BEZPEČNOST

* Vyčistěte pomocí suchého hadříku nebo kartáče, nepoužívejte žádná rozpouštědla ani drsné prostředky. Zabraňte pronikání vlhkosti ke všem elektrickým komponentám.
* Všechny díly uchovávejte mimo dosah dětí.
* Vyhýbejte se vlhkému, velmi chladnému nebo horkému prostředí; mohly by poškodit elektrické obvody.
* Zabraňte kapání nebo nárazům; mohly by poškodit elektrické obvody.
* Opravy této položky smí provádět pouze oprávněný opravář. Tento ji rovněž smí jako jediný otevírat.
* Bezdrátové systémy mohou způsobovat interference s bezdrátovými telefony, mikrovlnnými troubami a dalšími bezdrátovými zařízeními, které fungují v pásmu 2,4 GHz. Během instalace a provozu udržujte systém MINIMÁLNĚ 3 m od těchto zařízení.

VYSOKÉ NAPĚTÍ

* Veškerá elektrická zapojení a připojení kabelů musí být v souladu s příslušnými předpisy a musí odpovídat návodu k použití.
* Elektrické zásuvky ani prodlužovací kabely nepřetěžujte; v opačném případě to může způsobit požár nebo poranění elektrickým proudem.
* Poškozené napájecí kabely nikdy sami nevyměňujte! V takovém případě je odpojte ze zásuvky a zařízení odneste do prodejny.
* Aby vybavení správně fungovalo, musí být správně nainstalováno. Proto je třeba se pečlivě seznámit s těmito pokyny a návodem k použití.
* Před jakoukoliv instalací, údržbou či opravou je třeba elektrické napájení vypnout u zdroje, pokud možno pomocí vypínače v rozvaděči.
* Venkovní osvětlení se nesmí instalovat za deště.
* Zohledněte minimální dělicí vzdálenost od dalších předmětů a prostor nezbytný kolem vybavení.
* Vybavení nainstalujte v souladu s návodem k použití.
* V případě jakýchkoliv pochybností se obraťte na odborníka a přihlédněte k místním požadavkům na instalaci. V některých zemích je stanoveno, že osvětlení smí instalovat pouze registrovaní instalatéři.
* Upínací šrouby elektrických spojů musí být řádně utaženy. To platí zejména pro 12V nízkonapěťové vodiče.
* Poznamenejte si symboly pro spojování vodičů:
  N = neutrál, L = fáze, ⏚ = uzemnění, LS = napěťový, zapnutý
* Při výměně halogenové lampy vyčkejte minimálně 5 minut, dokud nevychladne.

NÍZKÉ NAPĚTÍ

* Baterie uchovávejte mimo dosah dětí. Baterie nepolykejte. V případě polknutí článku nebo baterie, neprodleně vyhledejte lékaře.

Pro ***PoS*** *(Prohlášení o shodě)* přejděte na: www.smartwares.eu/doc a postupujte dle pokynů
Pro ***PoV*** *(Prohlášení o výkonu)* přejděte na: www.smartwares.eu/dop a postupujte dle pokynů

Tímto Smartwares Europe prohlašuje, že typ rádiového zařízení je v souladu se směrnicí 2014/53/EU.
Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na této internetové adrese: www.smartwares.eu/doc

LIKVIDÁCIA

Správna likvidácia tohto výrobku (odpad z elektrických a elektronických zariadení) (Platné v Európskej únii a ostatných európskych krajinách so systémom triedeného odpadu). Táto značka na výrobku alebo v jeho dokumentácii znamená, že tento výrobok by sa na konci životnosti nemal likvidovať s iným odpadom z domácnosti. Aby sa zabránilo poškodeniu životného prostredia a ľudského zdravia v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu, oddeľte tento výrobok od ostatných typov odpadu a zodpovedne ho recyklujte a podporte tak trvalo udržateľné zdroje materiálov. Domáci používatelia by sa mali obrátiť na svojho maloobchodníka, kde tento výrobok kúpili, alebo na úrad miestnej vlády, ktorý im poskytne informácie kde a ako môžu túto položku odovzdať pre ekologicky bezpečnú likvidáciu. Podniky a spoločnosti by sa mali obrátiť na svojho dodávateľa a skontrolovať podmienky uvedené v nákupnej zmluve. Tento výrobok by sa nemal zmiešať s iným komerčným odpadom určeným na zneškodnenie.

*** Vybité batérie vždy vyhadzujte do špeciálnych zberných nádob.**

*** Ak je batéria zabudovaná vo výrobku, otvorte výrobok a batériu odstráňte.**

ÚDRŽBA

Zariadenia nevyžadujú údržbu, a preto ich neotvárajte. Pokiaľ spotrebič otvoríte, záruka stráca platnosť. Čistite iba vonkajšom spotrebiča mäkkou suchou handričkou alebo kefou. Pred čistením odstráňte zo zariadenia všetky zdroje napätia. Nepoužívajte karboxylové čistiace prostriedky, benzín, alkohol ani podobné prostriedky. Tieto prostriedky poškodzujú povrch zariadenia. Výpary sú navyše nebezpečné pre vaše zdravie a môžu byť výbušné. Na čistenie nepoužívajte nástroje s ostrými hranami, skrutkovače, kovové kefy ani podobné nástroje. Výstraha: Chráňte batériu pred ohňom, horúčavou a slnečným žiarením.

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

* Čistite čistou, suchou handrou alebo kefkou, nepoužívajte rozpúšťadlá ani brúsne materiály.
* Chráňte všetky elektrické časti pred vlhkosťou.
* Udržiavajte všetky diely mimo dosahu detí.
* Zabráňte vlhkému, veľmi studenému alebo horúcemu prostrediu, ktoré môže viesť k poškodeniu dosiek s elektronickými obvodmi.
* Zabráňte pádu alebo otrasom, ktoré môžu poškodiť elektronické obvody.
* Vykonávať opravy alebo otvárať výrobok smie len autorizovaný opravár.
* Bezdrôtové systémy môžu byť rušené bezdrôtovými telefónmi, mikrovlnnými rúrami a inými bezdrôtovými prístrojmi, ktoré pracujú v pásme 2,4 GHz. Počas inštalácie a prevádzky udržiavajte systém NAJMENEJ 3 m od prístrojov.

VYSOKÉ NAPÄTIE

* Všetky elektrické pripojenia a prípojné káble musia byť v súlade s príslušnými predpismi a musia vyhovovať prevádzkovým pokynom.
* Nepreťažujte elektrické zásuvky ani predlžovacie káble, v opačnom prípade by mohlo dôjsť k požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom.
* Poškodené napájacie káble nikdy nevymieňajte sami! V tomto prípade ich odpojte od siete a zariadenie odneste do predajne.
* Pre spoľahlivé fungovanie musí byť svietidlo správne nainštalované. Z tohto dôvodu je potrebné dôkladne preštudovať tieto pokyny a užívateľskú príručku.
* Pred inštaláciou, údržbou alebo opravou sa musí vypnúť prívod elektrickej energie, a to pomocou spínača v rozvodnej skrinke.
* Vonkajšie osvetlenie sa nesmie inštalovať počas dažďa.
* Dodržiavajte minimálnu vzdialenosť od iných predmetov a priestor, ktorý sa vyžaduje okolo svietidla.
* Svietidlo nainštalujte podľa pokynov v užívateľskej príručke.
* V prípade pochybností sa obráťte na odborníka a prihliadnite aj na miestne požiadavky týkajúce sa inštalácie. V niektorých krajinách je stanovené, že osvetlenie smie nainštalovať len registrovaný pracovník.
* Upínacie skrutky v elektrických prípojkách musia byť primerane utiahnuté. Týka sa to najmä nízkonapäťových vodičov s napätím 12 V.
* Pri spájaní vodičov si všímajte tieto symboly:
  N = neutrálny, L = fáza, ⏚ = uzemnenie LS = pod napätím, spínaný
* Pri výmene halogénovej žiarovky počkajte aspoň 5 minút, kým nevychladne.

NÍZKE NAPÄTIE

* Batérie udržiavajte mimo dosahu detí. Batérie neprehĺtajte. V prípade prehltnutia batérie ihneď vyhľadajte lekára.

Pre ***VoZ*** *(vyhlásenie o zhode)* choďte na naše stránky: www.smartwares.eu/doc a postupujte podľa pokynov.
Pre ***VoV*** *(vyhlásenie o výkone)* choďte na naše stránky: www.smartwares.eu/dop a postupujte podľa pokynov.

Smartwares Europe týmto vyhlasuje, že rádiové zariadenie typu je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.
Úplné EÚ vyhlásenie o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: www.smartwares.eu/doc